

FW 1060 – MASO MLÝNEK



POZOR:

Vybalení

- Odstraňte ochranné fólie a přepravní obaly.
- Kabel zcela odvíňte.

Všeobecné bezpečnostní pokyny

BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY –

ZACHÁZENÍ A ÚDRŽBA PŘÍSTROJE

Při používání elektrického přístroje by měli být vždy dodrženy následující základní bezpečnostní opatření:

1. Přečtěte si všechny pokyny.
2. Před použitím zkонтrolujte, zda síťové napětí souhlasí s hodnotami uvedenými na energetickém štítku hodnot.
3. Nepoužívejte přístroj s poškozenou zástrčkou či kabelem nebo s jinou poruchou, případně po pádu přístroje. Vratěte jej výrobci nebo předejte autorizovanému technikovi na přezkoušení, opravu nebo elektrickou nebo mechanickou úpravu.
4. Pro předejití úrazu elektrickým proudem nepokládejte šnůru, zástrčku nebo přístroj do vody či jiné kapaliny.

5. Pokud se přístroj nepoužívá, před nasazením/odnímáním součástí nebo čištěním odpojte přístroj ze zásuvky.

6. Nenechávejte šňůru viset přes okraj stolu nebo na horkém povrchu.

7. Použití příslušenství, nedoporučených výrobcem přístroje, můžezpůsobit zranění či poškození přístroje.

8. Přísný dozor je nezbytný, pokud se přístroj používá v blízkosti dětí nebo nemohoucích osob.

9. Nepokládejte v blízkosti plynového nebo elektrického hořáku či horkých kamen.

10. Při provozu se nedotýkejte žádných pohyblivých částí přístroje.

11. Nepřekrývejte přístroj látkami či jiným materiálem, teplo musí volně odcházet – hrozí přehřátí přístroje. Zakrytím může vzniknout oheň, nenechávejte tedy v blízkosti nebo ve styku s hořlavými materiály.

12. Vždy nejprve připojte kabel do přístroje, po té kabel do zásuvky. Pro vypnutí sepněte na pozici OFF, pak vyjměte kabel ze zásuvky.

13. Nepoužívejte přístroj pro jiné účely, než ke kterým je určen.

14. Nepoužívejte ve venkovních prostorech.

15. Uschovejte tyto instrukce.

DĚTI A NEMOHOUcí OSOBY

- Z důvodu zajištění bezpečnosti Vašich dětí neponechávejte v jejich dosahu žádné součásti obalu (plastové pytlíky, kartón, styropor atd.).

VÝSTRAHA: Zabrante tomu, aby si malé děti hrály s toIII.

Hrozí nebezpečí udušení!

- Za účelem ochrany dětí a slabých osob před nebezpečím elektrických přístrojů dbejte na to, aby byl tento přístroj používán pouze pod dohledem. Tento přístroj není hračka. Zabraňte tomu, aby si s ním hrály malé děti.

PŘEDPISY

VÝSTRAHA: riziko poranění!

- Před jakoukoliv manipulací příslušenství či jiných pohyblivých částí, musí být zařízení vypnuté a odpojené za síť.
- Nedotýkejte se pohyblivých částí.
- Před výměnou nástavců vyčkejte, dokud se motor zcela nezastaví.
- Před zapnutím se ujistěte, že je příslušenství řádně instalované a zabezpečené.
- Vždy používejte dodávaný přechovač. Nikdy nestrkejte prsty či jakékoliv pomůcky do plnícího hrdla!
- Při vyjmáním či čištěním zacházejte s nožem s velkou obezřetností!
- Nevkládejte tvrdé předměty, jako jsou kosti nebo skořápky.
- Nemanipulujte s bezpečnostními spínači.

Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší než 8 let a pod dozorem. Udržovat spotřebič a jeho přívod mimo dosah dětí mladších 8 let.

ÚČEL POUŽITÍ

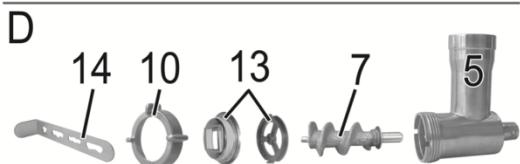
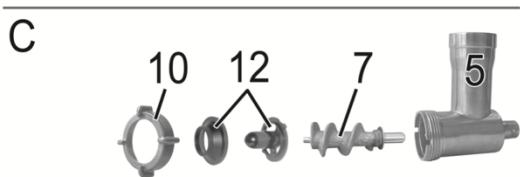
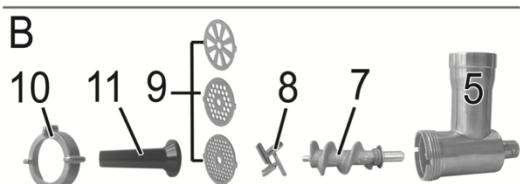
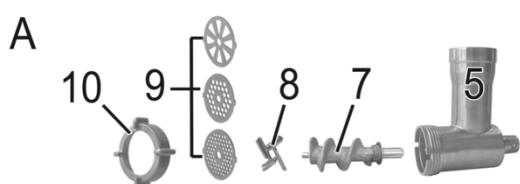
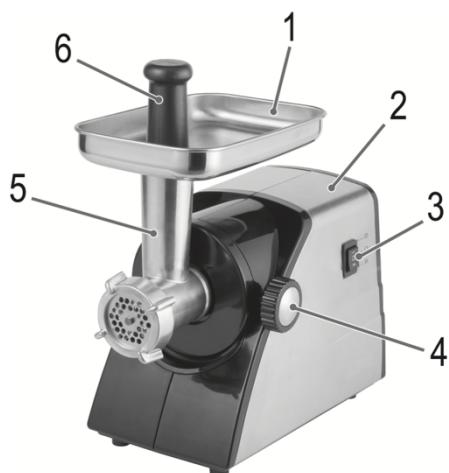
Toto zařízení je určeno pro mletí potravin a tvarování těsta pomocí nástavců. Zařízení je navržené výhradně k tému účelům a takovému vhodnému použití. Zařízení používejte pouze ve vnitřních suchých prostorách. Zařízení je určené pro běžné užití v domácnosti, není určené ke komerčním účelům. Používejte pouze, jak je popsáno v tomto návodu. Jakékoli jiné použití je v rozporu s tímto návodom a může mít za následek poškození zařízení, ale i ublížení na zdraví. V takovémto případě se výrobce zříká jakékoli odpovědnosti za poškození zařízení či vašeho zdraví z důvodu nesprávného používání.

ROZBALENÍ

- Vyjměte zařízení z balení.
- Odstraňte veškerý obalový materiál jako igelitové sáčky, výplně, svorky a kartony.
- Překontrolujte úplnost balení.
- Zkontrolujte zařízení na možné mechanické závady vzniklé během transportu.

POZNÁMKA: Na zařízení mohly ulpět nečistoty, jako prach, konzervační látky aj. Očistěte zařízení podle pokynů v kapitole „**ČIŠTĚNÍ**“.

Přehled prvků



1. Plnící zásobník
2. Motor
3. Přepínač ON/O/R (ON/OFF/zpětný chod)
4. Šroub
5. Spirálová základna
6. Pěchovač
7. Spirála
8. Nůž
9. 3 ocelové strouhače (jemný, střední, hrubý)
10. Uzávěr
11. Nástavec na párky
12. 2 dílný nástavec „kebbe“
13. 2 dílný nástavec na cukroví
14. Nástavec na cukroví

ZAPOJENÍ

- Před zapojením napájecího kabelu překontrolujte, zda souhlasí místní nastavení sítě s informacemi na energetickém štítku tohoto zařízení.
- Ujistěte se, že je hlavní spínač v pozici "O" (vypnuto).
- Zařízení zapojte pouze do řádně instalované zásuvky o napětí 220 – 240 V~, 50 Hz.

POKYNY K POUŽITÍ

VÝSTRAHA: nebezpečí poranění!

Vždy používejte dodávaný pěchovač. Nikdy nevkládejte prsty či jiné nástroje do plniče!

VÝSTRAHA: Nepoužívejte zařízení nepřetržitě déle jak 30 minut. Po uplynutí nechte 10 minut chladnout a po té opakujte.

POZNÁMKA:

- Maso krájejte na kousky o velikosti 2,5 cm. Dbejte, aby bylo řádně vykostěné a zbavené šlach.
- Pro hrubé namletí masa použijte síto s velkými otvory.
- V dalším kroku vyberte síto s jemnějšími nebo hrubšími otvory, v závislosti na tom, jak jemně chcete maso namlít.
- Síta před použitím lehce potřete rostlinným olejem.

TVORBA PÁRKŮ

- Použít lze jak přírodní, tak umělá střívka.
- Přírodní střívka nejprve řádně propláchněte.
- Na konci střívka uvažte uzlík.
- Otevřeným koncem střívko navlékněte na nástavec.
- K plnění střívka dochází přes nástavec.
- Neplňte střívko „nadoraz“. Hmota tepelným zpracováním nabývá a může dojít k prasknutí a vytílení střívka.
- Jakmile první párek dosáhne požadované délky, prsty stiskněte konec nástavce a otevřený konec páru.
- Zařízení lze během plnění zapínat a vypínat dle potřeby.
- Jakmile je párek hotový, otočte jej několikrát dle osy.

Příprava

1. Otevřete nádobu pomocí šroubu na přístroji.
2. Nasadte trubku na plnící otvor a otočte šroub po směru hodinových ručiček.
3. Položte plnící zásobník tak, aby celá jeho plocha byla nad základnou.
4. Zasuňte spirálu vodorovně do základny.

MONTÁŽ MLÝNKU NA MASO

- Nahlédněte na ilustraci "A".
 - Postupujte dle bodů 1 až 4 kapitoly "PŘÍPRAVA".
 - 5. Nasadte nože s ostřím směrem do šachty.
 - 6. Vyberte nástavec (10) s ostřejší stranou směrem ven.
 - 7. Našroubujte a dotáhněte uzávěr ve směru hodinových ručiček.
- Pokračování v "ZAPOJENÍ".

MONTÁŽ PÁRKOVAČE

- Nahlédněte na ilustraci "B".
 - Nejprve proveďte kroky z kapitoly "PŘÍPRAVA" a následně 1 - 6 z kapitoly "MONTÁŽ MLÝNKU NA MASO".
 - 7. Umístěte výbavu pro párkovač na šachtu šroubu.
 - 8. Našroubujte a dotáhněte uzávěr ve směru hodinových ručiček.
- Pokračování v "ZAPOJENÍ/POKYNY K VYUŽITÍ".

MONTÁŽ NÁSTAVCE "KEBBE"

POZNÁMKA: Jde o nástavec pro tvorbu trubiček či pasty z masa.

- Nahlédněte na ilustraci "C".

- Postupujte dle bodu 1 az 4 kapitoly "PRIPRAVA".
 - 5. Umíste 2dlný nástavec Kebbe na šachtu šroubu.
 - 6. Našroubujte a dotáhněte uzávěr ve směru hodinových ručiček.
- Pokračování v "ZAPOJENÍ".

Připojení k elektrické síti

- Ujistěte se, že přepínač je nastaven na "O" (Vypnuto).
- Připojte spotřebič ke správně nainstalované a uzemněné zásuvce.

Přepínač funkce

Přístroj je vybaven funkcí dopředu a zpět.

Chod dopředu

Nastavte přepínač na pozici „ON“.

Nastavte přepínač na pozici „ON“.

Chod zpět

Nastavte přepínač na „O“ a čekejte až se motor vypne.

Nastavte přepínač na „R“. Vyberte na přepínači (2) na „R“. Přístroj je ve zpětném chodu dokud držíte tlačítko.

Vypnout

Nastavte přepínač na „O“ a vypojte ze zásuvky.

Použití

1. Vložte kousky masa (masové pasty nebo těsta) do plnící nádoby a do plnícího otvoru.
2. Zatlačte maso s pomocí pěchovače pokud je nutno.

Nástavec na cukroví

1. Obrázek D.
2. Nasadte 2 dlný nástavec na cukroví.
3. Otočte proti směru hodinových ručiček.
4. Vsuňte nástavec na cukroví (14).

Vypnutí

1. Vypojte přístroj ze zásuvky.
2. Rozmontujte přístroj.
3. Vyčistěte.

Čištění

- Motor čistěte pouze vlhkým hadříkem a osušte suchým.

PLNÍCÍ MISKA, ŠROUB, ŠACHTA, PŘÍSLUŠENSTVÍ

VÝSTRAHA: Nečistěte v myčce na nádobí! Povrch může zmatnět.

- Tyto součásti lze mýt pouze rukou ve vodní lázni.
- Opláchněte pod tekoucí vodou a osušte.

SKLADOVÁNÍ

- Očistěte zařízení dle kapitoly „ČIŠTĚNÍ“ a rádně osušte.
- Pro dlouhodobé skladování v důsledku nepoužívání zařízení, doporučujeme skladovat v originálním balení.
- Vždy skladujte na dobře větraném a suchém místě, mimo dosah dětí a nemohoucích osob.

Model: FW 1060

Pokrytí napětí: 220–240 V, 50 Hz

Nominální příkon: 400W

Maximální příkon: 1000W

Hlučnost: 85dB

Třída ochrany: II

Čistá hmotnost: cca 3,95 kg

Tento přístroj byl testován podle všech příslušných, v současné době platných směrnic CE, jako je např. elektromagnetická kompatibilita a direktiva o nízkonapěťové bezpečnosti, a byl zkonstruován podle nejnovějších bezpečnostně-technických předpisů.

Vyhrazujeme si technické změny!

Význam symbolu „Popelnice“

Chraňte naše životní prostředí, elektropřístroje nepatří do domovního odpadu. Pro likvidaci elektropřístrojů použijte určených sběrných míst a odevzdejte zde elektropřístroje, jestliže je už nebudete používat. Pomůžete tak předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, ke kterým by mohlo dojít v důsledku nesprávné likvidace. Přispějete tím ke zhodnocení, recyklaci a dalším formám zhodnocení starých elektronických a elektrických přístrojů. Informace o tom, kde lze tyto přístroje odevzdat k likvidaci, obdržíte prostřednictvím územně správních celků nebo obecního úřadu.

TENTO PŘÍSTROJ BYL VYROBEN S NEJVĚTŠÍ PEČLIVOSTÍ A NEJMODERNĚJŠÍMI VÝROBNÍMI METODAMI. JSME PŘESVĚDČENI, že VÁM BUDE BEZCHYBNĚ SLOUŽIT, POKUD BUDETE DODRŽOVAT POKYNY V NÁVODU. V PŘÍPADĚ JAKÉKOLIV ZÁVADY SE LASKAVĚ OBRAŤTE NA SVÉHO OBCHODNÍKA. DBEJTE TĚŽ, ABY VÁM PRODÁVAJÍCÍ ŘÁDNĚ VYPLNIL ZÁRUČNÍ LIST. POKUD VŠAK BUDOU NA PŘÍSTROJI SHLEDÁNY CIZÍ ZÁSAHY NEBO BUDE OBSLUHOVÁN V ROZPORU S POKYNY V NÁVODU, ZÁRUČNÍ NÁROKY ZANIKAJÍ. ROZEBÍRÁNÍ PŘÍSTROJE JE ZAKÁZÁNO.

Obal:		
krabice –	tříděný sběr papíru (PAP)	
polystyren –	tříděný sběr (PS)	
PE sáček –	 tříděný sběr (PE)	

Výrobek:		
kabel bez zástrčky –	tříděný sběr mědi	
plastové části –	tříděný sběr (PP)	
kovové části –	zelezný šrot (FE)	